

**Lumley, Ed, M.P. (Stormont-Dundas)**

Estimates, Main 1975-76—Urban Affairs—CMHC  
15:9-11, 25; 16:26-8

**Lupien, Jean, Deputy Minister, Health, National Health and Welfare Dept.**

Departmental expenditures, bilingualism 29:34  
Summer employment programs, students 39:22

**McClain, J., Housing Assistant Program Director, Canadian Council on Social Development**

Estimates, Main, 1975-76 10:22, 27

**McCleave, Robert, M.P. (Halifax-East Hants)**

Estimates, Main 1974-75—Urban Affairs—CMHC 2:8-10

**McCordell, J. O., Acting Assistant Deputy Minister, Administration Branch, National Health and Welfare Dept.**

Department tenant services 39:12

**MacDonald, Miss Flora, M.P. (Kingston and The Islands)**

Bill C-16 24:12-4, 16, 21-2  
Bill C-46 4:9-10, 21-5; 6:14, 16-7, 20-1, 32-3; 7:4, 13-4, 30;  
8:6-7, 13-4, 21-2, 27-8, 31, 37-8; 9:19  
Bill C-62 25:7-11, 17-8, 27  
Estimates, Main 1975-76—Urban Affairs  
CMHC 14:4, 7-13, 18; 15:15, 17, 20; 16:19-21, 24, 26-7  
Ministry of State 18:4, 7-11, 13, 21, 27, 30-1  
National Capital Commission 11:5, 15-6  
Estimates, Main 1976-77—National Health and Welfare  
62:30, 34-5

**McDonald, Norman, Executive Director, Canadian Tobacco Manufacturers Council**

Bill C-242  
Discussion 53:6-14  
Statement 53:5-6

**MacFarlane, Gus, M.P. (Hamilton Mountain), Committee Vice-Chairman**

Bill C-16 24:11-2  
Bill C-46 8:17, 38-9  
Bill C-62 26:13-4, 33  
Estimates, Main 1975-76  
National Health and Welfare 13:19-20; 20:14-5; 22:13-5  
Medical Research Council 23:4-8, 11-3, 16, 19, 23, 26,  
28  
Urban Affairs—CMHC 10:6-8, 12-3, 17, 20-2, 24-5,  
27-9, 31-3, 35-7; 15:17

**McGrath, James A., M.P. (St. John's East)**

Estimates, Main 1975-76—National Health and Welfare  
22:6, 15-6, 21, 24-7  
Estimates, Main 1976-77—Urban Affairs 60:4-9, 23-6,  
28-31

**McKenzie, Dan, M.P. (Winnipeg South Centre)**

Estimates, Main 1974-75—Urban Affairs 1:14-6  
Estimates, Main 1976-77—Urban Affairs—Canadian  
Habitat Secretariat 52:6-9

Développements économique, social, progrès, écarts entre  
riches et pauvres 10:30-1, 35

Édifices religieux non utilisés, conversion 41:19

Ensembles logements sociaux

Accueil, attitude municipalités 14:24-5

Exploitation, perte 14:22-4

Provinces, municipalités, taux intérêt 14:24

Familles faible revenu

Montants consacrés, réduction 14:11

Niveau vie, situation, améliorations 10:21, 30-1

Plaines Le Breton, construction, planification 15:17-20

Politique 10:8-9, 14-5; 30:83-4

Taux fécondité 10:22-3

Financement forfaitaire 10:36-7

Fonds ministère, répartition, consultation provinces et  
SCHL 4:21-2, 25, 32; 30:16

Fraternité des Indiens du Canada, demandes 2:21-2

Gouvernement, répartition, tâches, conséquences 10:13-4

Habitation, Loi nationale

Modifications 2:5; 10:9, 11, 55, 62; 14:5

Normes, critères 6:9-11; 14:27

Habitations à loyer modique

Accueil gens, municipalités, conséquences 16:13, 28;  
27:23

Besoins, répartition, priorités 10:17-8; 16:12-3; 27:23;  
30:14, 71-3

Budget 2:7-8, 15-6, 31-2, 30:110-1

Construction, ralentissement, coûts 2:7-8; 15:22-3;  
30:79-80, 91, 97-9

Dépréciation accélérée, déductions 15:11

Dividendes limités, programme 2:15; 5:16-7, 25; 6:27-33;  
7:24; 8:7-21, 26-8; 14:5, 13, 23; 30:35, 51-2, 65-8, 73-5,  
79; 60:31

Entrepreneurs, contrôle loyers 2:8-9; 30:68-83, 89-90;  
60:26-7, 31-2

États-Unis, politique 10:18

Exigences, restriction 4:32; 30:108-9

Fonds secteur privé, plafond 30:14-5, 22, 92-3

Immeubles, contrats, durée 10:23-4, 62; 30:67, 77, 79-83,  
89-101

Liberté locataires se former en groupes, menaces expul-  
sion 30:67-8; 60:26-7

Loyers, niveau, accords avec SCHL 4:20; 8:12-3;  
30:67-79, 81-3, 89; 60:31-2

Loyers proportionnels revenus, pertes, procédures 1:35;  
10:9, 29-30, 53-4; 14:6; 15:5-6, 15; 16:13, 21; 30:60,  
68-79

Loyers, hausse, juridictions, conséquences 2:10-2; 4:32-4;  
10:33; 16:13

Normes différentes pour acheteurs, locataires 30:62

Nouveaux logis, pertes 15:5

Octroi réduction intérêt, subventions 4:20, 26-8, 30, 35-6,  
38-9; 5:67, 11; 27:11, 13-4, 26-7; 30:60-1, 76-83,  
89-101

Pénurie écoles 27:23

Prix, restrictions 40:10-1

Programme aide au logement locatif 60:19-20, 24-5

Propriétaires, subventions 40:10

Provinces, fonds disponibles, collaboration 4:31-2; 30:15-7